

# Consolidated Statement of Changes in Equity

## 綜合權益變動表

For the year ended 31st March 2006

截至二零零六年三月三十一日止年度

		Attributable to equity holders of the Company 本公司權益持有人應佔		
		Share capital 股本	Reserves 儲備	Total 總額
		Note 附註	HK\$'000 港幣千元	HK\$'000 港幣千元
<b>At 1st April 2005, as per below</b>	<b>於二零零五年四月一日，如下列</b>			
Profit for the year	年度溢利			
Translation differences recognised directly in equity	直接於權益確認之 匯兌差額			
		132,349	777,697	910,046
		-	185,171	185,171
		-	266	266
Total recognised income for the year	年內確認收入總額	-	185,437	185,437
Employee share option scheme:	僱員購股權計劃：			
Value of employee services	僱員服務價值	2(a)	11,268	11,268
Proceeds from shares issued upon exercise of options	行使購股權而發行 股份之所收款項	24(a)&25(a)	31,333	33,695
Dividends	股息			
2004/2005	二零零四／二零零五年			
Final and Special dividends	末期及特別股息	-	(146,059)	(146,059)
2005/2006	二零零五／二零零六年			
Interim dividend	中期股息	-	(40,280)	(40,280)
2005/2006	二零零五／二零零六年			
Special dividend	特別股息	-	(40,280)	(40,280)
<b>At 31st March 2006</b>	<b>於二零零六年三月三十一日</b>			
		134,711	779,116	913,827
<b>At 1st April 2004, as previously reported as equity</b>	<b>於二零零四年四月一日， 之前申報為權益</b>			
Prior period adjustments resulting from the adoption of HKAS 17	因應採納香港會計準則第17號 而作出之前期調整	2(a)(i)	(1,213)	(1,213)
		129,306	720,278	849,584
		-	(1,213)	(1,213)
<b>Balance at 1st April 2004, as restated</b>	<b>於二零零四年四月一日結餘，重新列示</b>			
Profit for the year	年度溢利			
Translation differences recognised directly in equity	直接於權益確認之 匯兌差額			
		129,306	719,065	848,371
		-	202,056	202,056
		-	(417)	(417)
Total recognised income for the year	年內確認收入總額	-	201,639	201,639
Employee share option scheme:	僱員購股權計劃：			
Value of employee services	僱員服務價值	2(a)	14,551	14,551
Proceeds from shares issued upon exercise of options	行使購股權而發行 股份之所收款項	24(a)&25(a)	39,022	42,065
Dividends	股息			
2003/2004	二零零三／二零零四年			
Final and Special dividends	末期及特別股息	-	(117,408)	(117,408)
2004/2005	二零零四／二零零五年			
Interim dividend	中期股息	-	(39,586)	(39,586)
2004/2005	二零零四／二零零五年			
Special dividend	特別股息	-	(39,586)	(39,586)
<b>At 31st March 2005 and 1st April 2005</b>	<b>於二零零五年三月三十一日及 二零零五年四月一日</b>			
		132,349	777,697	910,046

The notes on pages 129 to 192 are an integral part of these financial statements.

第129至192頁之附註為此等財務報表之組成部分。